

¹Und sein Sohn Josaphat ward König an seiner Statt und ward mächtig wider Israel.²Und er legte Kriegsvolk in alle festen Städte Juda's und setzte Amtleute im Lande Juda und in den Städten Ephraims, die sein Vater Asa gewonnen hatte.³Und der HERR war mit Josaphat; denn er wandelte in den vorigen Wegen seines Vaters David und suchte nicht die Baalim,⁴ sondern den Gott seines Vaters, und wandelte in seinen Geboten und nicht nach den Werken Israels.⁵Darum bestätigte ihm der HERR das Königreich; und ganz Juda gab Josaphat Geschenke, und er hatte Reichtum und Ehre die Menge.⁶Und da sein Herz mutig ward in den Wegen des HERRN, tat er fürder ab die Höhen und Ascherabilder aus Juda.⁷Im dritten Jahr seines Königreichs sandte er seine Fürsten Ben-Hail, Obadja, Sacharja, Nathanael und Michaja, daß sie lehren sollten in den Städten Juda's;⁸ und mit ihnen die Leviten Semaja, Nethanja, Sebadja, Asael, Semiramoth, Jonathan, Adonia, Tobia und Tob-Adonia; und mit ihnen die Priester Elisama und Joram.⁹Und sie lehrten in Juda und hatten das Gesetzbuch des HERRN mit sich und zogen umher in allen Städten Juda's und lehrten das Volk.¹⁰Und es kam die Furcht des HERRN über alle Königreiche in den Landen, die um Juda her lagen, daß sie nicht stritten wider Josaphat.¹¹Und die Philister brachten Josaphat Geschenke, eine Last Silber; und die Araber brachten ihm siebentausend und siebenhundert Widder und siebentausend und siebenhundert Böcke.¹²Also nahm Josaphat zu und ward immer größer; und er baute

¹وَمَلَكَ يَهُوشَافَاطُ ابْنُهُ عِوَضاً عَنْهُ وَتَشَدَّدَ عَلَى إِسْرَائِيلَ.²وَجَعَلَ جَيْشاً فِي جَمِيعِ مَدُنِ يَهُودَا الْخَصِيَّةِ، وَجَعَلَ وُكَلَاءَ فِي أَرْضِ يَهُودَا وَفِي مَدُنِ أَفْرَايِمَ الَّتِي أَخَذَهَا آسَا أَبُوهُ.³وَكَانَ الرَّبُّ مَعَ يَهُوشَافَاطَ لِأَنَّهُ سَارَ فِي طُرُقِ دَاوُدَ أَبِيهِ الْأَوَّلَى، وَلَمْ يَطْلُبِ الْبَغْلِيمَ،⁴ وَلَكِنَّهُ طَلَبَ إِلَهَ أَبِيهِ وَسَارَ فِي وَصَايَاهُ لَا حَسَبَ أَعْمَالِ إِسْرَائِيلَ.⁵فَتَبَّتِ الرَّبُّ الْمَمْلَكَةَ فِي يَدِهِ، وَقَدَّمَ كُلُّ يَهُودَا هَذَا لِيَهُوشَافَاطَ. وَكَانَ لَهُ غِنًى وَكَرَامَةٌ بَكثَرَةً.⁶وَتَقَوَّى قَلْبُهُ فِي طُرُقِ الرَّبِّ، وَتَرَعَ أَيْضاً الْمُرْتَفَعَاتِ وَالسَّوَارِي مِنْ يَهُودَا.⁷وَفِي السَّنَةِ الثَّالِثَةِ لِمُلْكِهِ أَرْسَلَ إِلَى رُؤَسَائِهِ إِلَى يُحَايَلَ وَغُوبَدِيَا وَزَكَرِيَّا وَتَنْثِيلَ وَمِيخَايَا أَنْ يُعَلِّمُوا فِي مَدُنِ يَهُودَا وَمَعَهُمُ الْلاَوِيُّونَ سَمْعِيَا وَتَنْثِيَا وَزَبَدِيَا وَعَسَائِيلَ وَشَمِيرَامُوثَ وَيَهُوئَاتَانَ وَأَدُونِيَا وَطُوبِيَا وَطُوبَ أَدُونِيَا الْلاَوِيُّونَ، وَمَعَهُمُ أَيْسَمَعُ وَتَهُوَرَامُ الْكَاهَنَانِ.⁹فَعَلِمُوا فِي يَهُودَا وَمَعَهُمْ سِفْرُ شَرِيعَةِ الرَّبِّ، وَجَالُوا فِي جَمِيعِ مَدُنِ يَهُودَا وَعَلَّمُوا الشَّعْبَ.¹⁰وَكَانَتْ هَيْبَةُ الرَّبِّ عَلَى جَمِيعِ مَمَالِكِ الْأَرْضِ الَّتِي حَوْلَ يَهُودَا فَلَمْ يُحَارِبُوا يَهُوشَافَاطَ.¹¹وَبَعْضُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ أَتَوْا يَهُوشَافَاطَ يَهْدِئاً وَجَمَلٌ فَصَّهٍ، وَالْغُزَّانُ أَيْضاً أَتَوْهُ يَغْتَمُّ مِنَ الْكِبَاشِ سَبْعَةَ آلَافٍ وَسَبْعُ مِئَةٍ وَمِنْ الثِّيُوسِ سَبْعَةَ آلَافٍ وَسَبْعُ مِئَةٍ.¹²وَكَانَ يَهُوشَافَاطُ يَنْعَظُمُ جِداً وَبَنَى فِي يَهُودَا حُصُوناً وَمَدُنَ مَحَارِنَ.¹³وَكَانَ لَهُ شَعْلٌ كَثِيرٌ فِي مَدُنِ يَهُودَا، وَرِجَالُ حَرْبٍ جَبَّارَةٌ بَأْسٍ فِي أَوْزُسَلِيمَ.¹⁴وَهَذَا عَدَدُهُمْ حَسَبَ بُيُوتِ آبَائِهِمْ مِنْ يَهُودَا رُؤَسَاءُ أَلُوفٍ، عَدَّتُهُ الرَّئِيسُ وَمَعَهُ جَبَّارَةٌ بَأْسٍ ثَلَاثُ مِئَةِ أَلْفٍ.¹⁵وَبِجَانِيهِ يَهُوئَاتَانُ الرَّئِيسُ وَمَعَهُ مِئَتَانِ وَتَمَانُونَ أَلْفاً.¹⁶وَبِجَانِيهِ عَمْسِيَا بْنُ زَكَرِيَّ الْمُتَدَبِّثِ لِلرَّبِّ وَمَعَهُ مِئَتَا أَلْفٍ جَبَّارُ بَأْسٍ.¹⁷وَمِنْ بَنِيَامِينَ أَلْيَادَاعُ جَبَّارُ بَأْسٍ وَمَعَهُ مِنَ الْمُتَسَلِّحِينَ بِالْقِسِيِّ وَالْأَنْرَاسِ مِئَتَا أَلْفٍ.¹⁸وَبِجَانِيهِ يَهُوَرَابَادُ وَمَعَهُ مِئَةٌ وَتَمَانُونَ أَلْفاً مُتَجَرِّدُونَ لِلْحَرْبِ.¹⁹هَؤُلَاءِ جُدَّامُ الْمَلِكِ، فَضْلاً عَنِ الَّذِينَ جَعَلَهُمُ الْمَلِكُ فِي الْمَدُنِ الْخَصِيَّةِ فِي كُلِّ يَهُودَا.

in Juda Burgen und Kornstädte{~}¹³ und hatte viel Vorrat in den Städten Juda's und streitbare Männer und gewaltige Leute zu Jerusalem.¹⁴ Und dies war die Ordnung nach ihren Vaterhäusern: in Juda waren Oberste über tausend: Adna, ein Oberster und mit ihm waren dreihunderttausend gewaltige Männer;¹⁵ Neben ihm war Johanan, der Oberste, und mit ihm waren zweihundertachtzigtausend;¹⁶ neben ihm war Amasja, der Sohn Sichris, der Freiwillige des HERRN, und mit ihm waren zweihunderttausend gewaltige Männer;¹⁷ und von den Kindern Benjamin war Eljada, ein gewaltiger Mann, und mit ihm waren zweihunderttausend, die mit Bogen und Schild gerüstet waren;¹⁸ neben ihm war Josabad, und mit ihm waren hundertachtzigtausend Gerüstete zum Heer.¹⁹ Diese dienten alle dem König, außer denen, die der König noch gelegt hatte in die festen Städte im ganzen Juda.